



CONCESSIONARIA
Dino Berti
Portoferraio - Tel. 92790
Via Teseo Tesei - Tel. 968448
Capoliveri - Tel. 968448
SERVIZIO VENDITA
ASSISTENZA - RICAMBI

CORRIERE ELBANO

57037 PONTOFERRAIO

ANNO XXIX - N. 25
Esce il 10, 20 e 30 di ogni mese
PORTOFERRAIO 20 SETTEMBRE 1976

Redazione: Via E. Bechi, 12 - Tel. 916690 - C.C.P. n. 22/10807
Abbonamenti: Annuo L. 5.000 - Estero L. 6.500 - Semestrale L. 2.600 - Spedizione in abbonamento
Postale gruppo 2 - Per la pubblicità (Isola d'Elba e Toscana escluse) rivolgersi all'Ufficio Pubblicità
"E. BAGNINI", Via Gioacchino Rossini, 3 Milano - Tel. 700.333 Cas. Post. n. 1501 - Una copia L. 150

Terme San Giovanni Isola d'Elba

Fangoterapia per la cura delle malattie

reumatiche e artrosiche

PORTOFERRAIO (Livorno) Tel. 92680

SCelta L'ELBA PER LA PRIMA SESSIONE 1976 MUSEI NAPOLEONICI ALL'ISOLA D'ELBA

DEGLI ESPERTI DELLA CEE

**Incrementare il settore minerario
notevole risorsa per i giovani elbani**

Nei giorni 8, 9 e 10 settembre si è svolta a Rio Marina una importante sessione del comitato di

**Il nuovo Prefetto
della Prov. di Livorno**

Il dott. Dante Virgilio sarà il nuovo prefetto della nostra provincia a partire dal 1.º ottobre prossimo. Nella stessa data, infatti, il dott. Mario Cataldi viene collocato in pensione per raggiunti limiti di età.

Il dott. Virgilio è prefetto di seconda classe dal 25 luglio 1973, e da quell'epoca è sempre stato prefetto di Pavia. Nato l'8 agosto 1915, è sposato e padre di cinque figli. Entrò nell'amministrazione degli interni nel luglio del 1940 e per lunghi anni ha prestato servizio al ministero.

Il dott. Mario Cataldi, come s'è detto lascia la carica per raggiunti limiti di età. Sicuri interpreti dei sentimenti dell'e popolazione elbana rivolgiamo al dott. Cataldi il nostro saluto e al dr. Virgilio il cordiale benvenuto.

esperti minerario-siderurgici dei paesi membri della Comunità Europea.

Sede dei lavori è stata una sala dell'Hotel Rio messa gentilmente a disposizione degli intervenuti, tappezzata di carte geologiche e mineralogiche dell'Elba.

Il Comitato suddetto si riunisce, a turno, ogni semestre nei vari paesi aderenti alla CEE. Questo turno è toccato all'Italia e si è scelto l'isola d'Elba, quale sede dell'attuale sessione, in quanto centro minerario ancora in attività.

La trattazione dei problemi minerari si è naturalmente soffermata su quelli nazionali ed elbani; la quasi cessata attività delle miniere a cielo aperto e la spesa non indifferente, necessaria per la ricerca e l'estrazione del minerale in galleria alla quale si aggiunge il rischio delle malattie professionali, hanno imposto di cercare alternative. Con l'ausilio di moderni strumenti che la tecnologia mette a disposizione sarà possibile estrarre dalla piattaforma sottomarina notevole quantità di sabbie fer-

rifere. L'escavazione in atto nello specchio acqueo prospiciente la spiaggia di Calaseregola dovrà essere ampliata con l'introduzione dei nuovi sistemi cui sopra accennavamo.

Le due realtà dell'Elba, quella turistica e quella mineraria, possono e devono essere conciliate da un maggior impegno negli interventi di ordine economico. Se già qualcosa si è fatto nel campo turistico è ora necessario incrementare quello minerario il quale diviene possibilità di lavoro per i giovani elbani, risorsa non indifferente per l'economia nazionale e, se vogliamo, richiamo turistico per tutti coloro i quali in un frammento di olisto o di pirite vedono un pezzetto dell'Elba da conservare.

Dobbiamo riconoscere all'ing. Mengozzi l'impegno appassionato che lo ha portato a studiare a fondo i problemi tecnici ed umani di questa attività dell'isola.

Parallelamente ai lavori della sessione erano state organizzate delle ricognizioni nelle zone minerarie più importanti dell'Elba. Così la delegazione della CEE ha potuto visitare il pozzo del Ginevra nella miniera di Calamita, opera imponente frutto della capacità dei tecnici e delle maestranze. Al termine della visita i delegati hanno espresso la loro soddisfazione al Direttore delle miniere ed ai suoi collaboratori.

g. l.

Prima del boom turistico degli ultimi decenni, l'Elba era conosciuta per l'ergastolo di Portolongone e per l'esilio di Napoleone. Oggi centinaia di migliaia di turisti italiani e stranieri scendono per le loro vacanze estive l'isola tirrenica attratti non tanto dai suoi ricordi storici, quanto dal clima, dalle bellezze naturali, dalla purezza delle sue acque: il mare dell'Elba è uno dei pochi mari italiani che non presenta alcun indice di inquinamento.

Però il ricordo di Napoleone esercita sempre un certo fascino sugli stranieri: questo è ovvio per i Francesi, ma in questi ultimi anni ci si sono aggiunti anche gli Americani, che hanno scoperto l'Elba dopo i Tedeschi e gli Inglesi.

Capitano nei Musei Napoleonici comitive di fanatici che sono arrivati al punto di strappare le tende delle finestre pur di portare con sé un ricordo qualsiasi della visita; qualcuno — più esigente — ha fatto fuori addirittura il ritratto del Principe Anatolio Demidoff, che ideò

da un frontone; per tutta la lunghezza della galleria corre un fregio in cui si alternano le aquile, le api e la lettera N; all'interno le navate della galleria sono divise da gallerie colonne, il soffitto è a cassette con rosoni in bronzo, il pavimento in marmo e granito elbano.

In questa galleria il Demidoff aveva riunito una



Il Museo Napoleonico di San Martino

consta di quattro vani: cucina, guardaroba, camera di servizio e stanza da bagno. Ogni vano presenta modeste decorazioni; solo nella stanza da bagno si nota qualche velleità artistica nel fregio a pergola e nella figura femminile che vorrebbe rappresentare la Verità, come si arguisce dalla scritta *Qui odit veritatem odit lucem*.

Davanti al pianterreno è un piccolo giardino dove Napoleone — secondo la tradizione — avrebbe piantato un *monocoulier* che fino a qualche anno fa, vecchio e cadente, era indicato ai visitatori come il pezzo più antico del Museo. Non era senza una certa suggestione che si guardava quell'albero sui cui virgulti si erano posati i fulminei.

Al piano superiore, al quale si accede da una scaletta interna oppure dalla spianata retrostante alla villa, si trovano otto stanze, di cui la più grande è la sala egiziana, così detta dagli affreschi di un tal Ravelli, milanese, che hanno per soggetto la campagna di Napoleone in Egitto. Sulla parete, sotto vetro, si legge il motto *Ubi cumque felix Napoleon*. Al centro della sala è una vasca ottagonale, destinata un tempo ad accogliere uno zampillo d'acqua.

A fianco della sala egiziana si trova la cameretta di Napoleone, con letto, comodino e una sedia a dondolo stile impero deliziosa di tanti collezionisti, sulla quale molti visitatori si adagierebbero volentieri nelle afose giornate estive.

Le altre sale erano costituite dalle camere dei figli Bertrand e Drouot, lo studio di Napoleone e dei generali, un vestibolo e la sala da pranzo che presenta nel fregio del soffitto, secondo il suggerimento dell'imperatore stesso, due colombe che tengono col becco il fiocco di un nastro il cui nodo si stringe man mano che essi si allontanano. Secondo la suggestiva spiegazione del custode, l'affresco allude all'amore di Napoleone per Maria Luisa, che non varcò mai il mare per recare conforto al marito, come fece invece l'appassionata contessa polacca Maria Walewska.

L'altro Museo napoleonico è la Palazzina dei Mulini, nel vecchio centro abitato di Portoferraio, già residenza dei comandi militari della piazza, ma ceduta per la circostanza all'imperatore pochi giorni dopo il suo arrivo all'isola d'Elba. Anche qui furono fatti lavori di riattamento secondo le disposizioni del Sovrano. Oggi il Museo presenta in dignitosa compostezza una serie di cimeli che si riferiscono al soggiorno del grande esule: la bandiera con le tre api che lui stesso ideò a bordo dell'*Indomabile* poco prima dello sbarco; le chiavi della città che il

maire Traditi gli offrì appena preso piede a terra; i libri che aveva fatto venire da Fontainebleau e che poi lasciò in dono al comune di Portoferraio.

Le stanze sono state arredate con mobili dell'epoca; non sono quelli autentici che arredavano la villa durante il soggiorno di Napoleone; nell'allestimento del Museo, più che alla fedele ricostruzione dell'ambiente, si è guardato al maggiore interesse che potevano suscitare nei visitatori una serie di documenti, stampe, proclami, di argomento napoleonico.

Alla Villa di S. Martino e alla palazzina dei Mulini dimorò Napoleone con la sua corte; ma il ricordo dell'Imperatore è disseminato dovunque all'isola d'Elba, a Rio a A. P.

▲ SEQUE IN SECONDA PAG.

LA STRADA DI NISPORTO

Nisporto si può raggiungere da Rio Elba o da Bagnai; la strada di cui ci occupiamo è quest'ultima che corre lungo la costa inerpandosi fino a Lavacchio per poi scendere giù con due ripidi tornanti verso la spiaggia di Nisporto. Una strada bellissima dal punto di vista panoramico, che apre continuamente scorci incomparabili e che è continuamente percorsa dai turisti che scoprono sempre nuovi itinerari nel loro girovagare lungo le strade dell'Elba.

Per quanto è bella e interessante dal punto di vista panoramico, altrettanto la strada è malagevole e dissestata nel fondo. Essa presenta una serie di profondi fossati provocati dallo scorrimen-

to delle acque ed è disseminata di sassi e di buche che costringono a procedere con molta cautela per non rompere le balestre; in certi tratti si ha l'impressione di trovarsi sulle montagne russe. Evidentemente questa strada è rimasta tale e quale fu tracciata una quindicina di anni fa, senza che il Comune di Rio Elba se ne sia più occupato. Il motivo di questa trascuratezza è facilmente intuibile: il Comune ha interesse che i turisti per tutte le loro necessità gravitino sul paese e quindi che per raggiungere Nisporto si servano dell'altra strada che passa appunto per Rio; per questo ha abbandonato a se stessa la strada litoranea che neppure quando fu fatta era vista di buon occhio, in quanto si temeva che avrebbe finito per tagliar fuori il paese dalle sue spiagge di Nisporto e Nisportino.

Ma c'è un altro motivo che contribuisce a lasciare la strada in quelle condizioni: perché così com'è, costituisce una delle più interessanti prove speciali del Rallye per le difficoltà che presenta. Non sono pochi coloro che anche in seno alle Amministrazioni Comunali sono contrari al miglioramento dei fondi stradali per non togliere al Rallye la risonanza che ha acquistato per la difficoltà del percorso.

Noi siamo sempre stati strenui difensori del Rallye perché sappiamo cosa significa per i giovani una manifestazione sportiva del genere e conosciamo i vantaggi diretti e indiretti che dal Rallye derivano all'Elba. Tuttavia non saremmo più d'accordo, qualora esso dovesse condizionare il miglioramento della nostra rete stradale.

D'altra parte anche senza la strada di Nisporto il Rallye potrà ancora contare su molte strade sterminate e la Falconaia potrà costituire una prova speciale anche quando sarà

allargata e asfaltata, come è avvenuto per il Monumento, che collega Laccina a Marina di Campo. Lasciare quella strada così com'è ora costituisce un grave pericolo non solo per i piloti del Rallye, ma anche per i turisti.

E' per questo che spendiamo volentieri una parola in suo favore, con la speranza e l'augurio di vederla — almeno per la prossima stagione — un po' sistemata, in attesa che successivamente venga allargata e asfaltata.

XIV Congresso Sindacato Veterinari

Nei giorni 23, 24, 25 p. v. presso l'Hotel Sacro Cuore di San Martino a Portoferraio, si terranno i lavori del XIV Congresso del Sindacato Nazionale dei Veterinari Dipendenti degli Enti Locali.

... e la Palazzina dei Mulini

e realizzò il Museo Napoleonico di S. Martino.

Molti pensano che anche ai tempi di Napoleone la villa di S. Martino si presentasse dall'aspetto attuale, mentre fu proprio questo principe russo, imparentato con i Napoleonidi, che verso la metà dell'800 fece costruire sul davanti della casa colonica comprata da Napoleone un avanzato di stile neoclassico. L'incarico fu dato ad un architetto che in quel tempo andava per la maggiore, quello stesso Niccolò Matas, autore della facciata di Santa Croce in Firenze.

E' infatti il complesso edilizio quale si presenta oggi non è scevro di una certa imponenza, quale si addice ad un uomo che aveva messo sotto i suoi piedi tutta l'Europa. La galleria Demidoff è un complesso architettonico dell'ordine dorico in granito giallo dell'Elba; consta di un corpo longitudinale e di due piccoli avancorpi trasversali; nel centro della facciata si staglia un peristilio di quattro colonne monolitiche di granito sormontate



... e la Palazzina dei Mulini

quantità di cimeli napoleonici che nella seconda metà dell'800 furono «biscazzati» — come dicono le cronache — dal nipote Paolo.

Dopo la seconda guerra mondiale nella galleria Demidoff è stata ordinata una parte della pinacoteca «Foresiana», quadri, statue, mobili, già appartenuti al medico e antiquario Alessandro Foresi e donati al comune di Portoferraio dal poeta ed erudito Mario Foresi.

Gli oggetti della galleria non hanno quindi alcuna relazione con Napoleone tuttavia suscitano un certo interesse come documento di una collezione privata dell'800.

Il Museo Napoleonico vero e proprio è la villa sovrastante che dà sull'ampia terrazza che fa da copertura alla galleria. Fra in origine una modesta casa di campagna della famiglia Manganaro; Napoleone l'acquistò per una quarantina di franchi per destinarla a dimora estiva, facendola trasformare in una piccola villa a due piani; il pianterreno destinò ai servizi

Evasione di un detenuto da Porto Azzurro

Evasione dal penitenziario di Porto Azzurro; Giuseppe Piccini, originario di Nave (Brescia), detenuto per omicidio, rapina e furti, già protagonista di una prima fuga da un penitenziario di un'altra isola, è fuggito da Porto Azzurro, utilizzando i mezzi «cassici» dell'evasione: ha segato le sbarre e con una corda rudimentale si è calato sulla spiaggia; quindi è riuscito a confondersi con la folla dei turisti ancora numerosi all'Elba, è salito su un traghetto ed ha raggiunto Piombino. La fuga è stata scoperta la sera di sabato 11 all'appello delle ore 20.

La conferma che Giuseppe Piccini è sbarcato a Piombino sembra possa essere data da un episodio, avvenuto poco dopo le 21 dello stesso sabato. Una pattuglia dei carabinieri, in servizio vicino al porto ha notato un uomo che, alla vista dei militari, ha scavalcato una rete ed è fuggito per i campi. I carabinieri hanno espulso alcuni colpi in aria, ma lo sconosciuto non si è fermato. Secondo polizia e carabinieri, che hanno continuato le ricerche per tutta la giornata, è probabile che si sia trattato dell'evaso.

Giuseppe Piccini era stato condannato, insieme al con'e Martinengo, per un omicidio che fece scalpore, quello del filatelico Zani, il cui corpo fu gettato nel lago di Iseo, nel 1967.

Piccini, che due anni or sono era già evaso dall'isola di Pianosa insieme a Walter Perrotta ed Ermete Zanetti, era stato nuovamente catturato nei pressi del suo paese natale.

Nonostante i posti di blocco, istituiti nell'Elba subito dopo l'allarme dato dalla direzione del carcere, e le vaste battute dei carabinieri, aiutati da unità cinofile e da elicotteri, fino ad oggi nessuna traccia del Piccini.

**Le navi scuola
Vespucci, S. Giorgio
e Stella Polare
della rada
di Portoferraio**

Sabato scorso 18, con il consueto incontro a Portoferraio, si sono concluse le crociere delle Navi Scuola San Giorgio, Vespucci e Stella Polare, di ritorno dagli Stati Uniti e dal Canada dove hanno suscitato, in tutti i porti toccati, calorosi consensi di ammirazione e simpatia.

Il Comandante dell'Accademia Navale Contrammiraglio Sergio Agostinelli è stato per due giorni gradito ospite di Portoferraio, per la tradizionale ispezione di fine campagna addestrativa. Gli Allievi del primo corso schierati sui pennoni del Vespucci, del secondo corso, schierati lungo tutto il fianco della San Giorgio e i Guardiamarina imbarcati sulla piccola Stella Polare, hanno reso il saluto alla voce all'insegna del Comandante del gruppo navale Scuola, alzata a riva sul San Giorgio, salutata anche da una salva di tredici colpi di cannone.

Una vera folla di famigliari degli allievi che sono tornati in patria dopo oltre 4 mesi, ha atteso sulla banchina di Portoferraio, primo porto italiano toccato nel viaggio di ritorno, l'arrivo delle navi che sono partite la sera di domenica 19 alla volta di Livorno dove il giorno successivo gli equipaggi hanno ricevuto il saluto dall'Ammiraglio di Squadra De Giorgi, Capo di Stato Maggiore.

MONTE DEI PASCHI DI SIENA Banca fondata nel 1472

363 filiali in Italia

Uffici di rappresentanza a Londra e Francoforte sul Meno corrispondenti in tutto il mondo

Ristorante Publius POGGIO - tel. 99208 Cucina alla brace - Forno a legna Funghi «dei nostri» Pasta fatta in casa - Fettunta - Cantina fornitissima Cacciagione Terrazza panoramica - Cerimonie

MUSICAL CENTER

Via R. Manganaro 76 - Tel. 92.212 Tutti gli strumenti musicali anche all'ISOLA D'ELBA Esclusivista: Marantz - Nad Impianti HI-FI - Ar Thorens ed altri Dischi - Spartiti - Metodi - Accessori amplificazione per spettacoli, Discoteche - Luci - Psichedeliche - Pianoforti - Effetti sonori.

Bar - Ristorante - Pizzeria "Il Corallo" «La Foce» - Marina di Campo Gestione: Cervini Alfonso Sala per banchetti - Matrimoni - Comunioni ecc. Cucina casalinga

La Lanterna Specialità marinare: PORTO AZZURRO Tel. 95026 Risotto alla pirata - Penne in barchetta - Cacciucco Linguine alla marinara - Bucatini alla marinara Dentice al cartoccio Nuove camere con moderno impianto di termosifoni Tutte con doccia - Acqua corrente calda e fredda Trattamento di pensione - Locale caratteristico



la barca a vela per tutti

Concessionario esclusivo per l'Isola d'Elba Romano Lino MARCIANA MARINA - Tel. (0565) 99082

PENSIONE - RISTORANTE (Nuova gestione) MONTE CAPANNE POGGIO TERME

PIETRO ex gestore del Ristorante «La Ruota» di Marina di Campo invita la sua affezionata clientela a gustare le sue specialità nel ristorante all'aperto sotto i pini. Tel. 99083

PRODUZIONE DI VINI PREGIATI A DENOMINAZIONE DI ORIGINE CONTROLLATA IMBOTTIGLIATI NELLA CANTINA «LE DUE VALLI» DI BISSO FRANCESCO Viale Amedeo MARCIANA MARINA - Tel. 99009

BAR RISTORANTE "da MARIO," di DINI - PILERI Tel. 97015 Self-Service - Gelateria - Pasticceria Sul porto di MARINA DI CAMPO

E' facile copiarci. (Fuori.)



Ma è quello che sta dentro che fa di una GS un'auto diversa. Non avete che da salire in macchina e provare. Dal di dentro.

CONCESSIONARIA Elvio FANTOZZI Via Carpani 100 - tel. 93019 - Portoferraio CITROËN

DAI PAESI ELBANI

rio marina

Seconda festa della gioventù

La scorsa settimana si è tenuta a Rio Marina la «2.a Festa della gioventù», promossa ed organizzata dal locale Circolo Arci/Uisp «E. Curiel». E' stato un importante momento associativo che ha visto impegnati numerosi ragazzi e ragazze. Fra le iniziative da mettere in rilievo c'è il «Peschelo tu!», una gara di pesca a canna che ha visto lungo la diga foranea numerosi ospiti che hanno sfidato «fino all'ultimo pesce», l'agguerrita rappresentanza locale degnamente guidata da Nadir Santini.

Quella della pesca con canna è una attività sportiva sempre praticata dai riesi, ma questa è stata la prima gara competitiva organizzata localmente. La serata è stata allietata dal complesso «Vecchia Elba», rinforzato per l'occasione dalla bella voce di Aldino, che si è esibito in un carosello di revival. Possiamo dire che con questo «Ballo in Piazza» si è dato l'addio all'estate; un addio fra valzer, mazurche e tanghi che fino a tarda notte ha visto vecchi e giovani contendersi la pista; una dimostrazione che essere giovani non significa esserlo anagraficamente; quello che conta è lo spirito.

Il Circolo Curiel ringrazia i commercianti riesi e quanti hanno contribuito economicamente allo svolgimento della festa, un particolare ringraziamento all'EVE e ai Sindaci dei Comuni di Rio Marina, Porto Azzurro e Portoferraio per i trofei messi in palio.

Il 10 corr. è deceduto Francesco Chiari di anni 79. Pensionato marittimo, lo scomparso era segretario della sezione FILM (Lavoratori del Mare). Ai funerali svoltisi il giorno successivo hanno partecipato numerosi marittimi con la bandiera della sezione, oltre a lar parte della cittadinanza. Ai familiari vive condoglianze.

Il 15 corr. è morta Giuseppina Di Meglio nei Muti. Aveva 47 anni. Molte persone hanno preso parte al funerale che si è svolto il giorno 16. Ai familiari sentite condoglianze.

porto azzurro

CORRISP. ELISEO PALOMINO Organizzata dall'ANCOL, Isola d'Elba e da quello di Grosseto, con il patrocinio dell'EVE, è in corso a Porto Azzurro una collettiva dei pittori Raffaello Socci, Luigi Maurizio Assolari, Romano Minucci, Ada Sorrentino e Antonio Lazari. La mostra stessa ha ottenuto pieno successo: moltissimi i visitatori e lusinghiera la critica. Un elogio particolare agli organizzatori, che hanno curato con meticolosità e competenza la manifestazione e particolarmente all'ANCOL Isola d'Elba e al Comune di Porto Azzurro che ha con essa validamente collaborato. Profondo compianto ha suscitato nella cittadinanza la scomparsa del concittadino Giovanni Rodriguez avvenuta in Porto Azzurro nel pomeriggio del 15 Settembre u.s. Il sig. Nino, come familiarmente tutti lo chiamavamo, prese parte alla prima guerra mondiale combattendo sul Carso; partecipò successivamente anche al secondo conflitto e cadde prigioniero dei tedeschi che lo internarono in Polonia. Capitano di fanteria, egli si distinse per il suo valore ed il suo innato amor patrio: fu decorato della croce di guer-

ra ed in seguito ebbe la promozione a maggiore Ufficiale e di Vittorio Veneto, fu inoltre Maestro Venerabile della Loggia Massonica «Vittorio Veneto» di Porto Azzurro. Uomo che dedicò interamente la sua vita alla famiglia ed al lavoro, persona oltremodo stimata per le sue doti di rettitudine e di cuore, Nino Rodriguez lascia in tutti un caro ricordo di sé. Alla moglie Teresa Colli, alle figlie Fernanda e Nicola, al fratello Ugo ed ai familiari tutti porgiamo le nostre più sentite condoglianze.

A Siena dove si trovava per cura, è deceduto l'amico carissimo Gino Moraccini.

Nel dare la triste notizia, lo ricordiamo con sincera commozione perché Gino, figura di vecchio commerciante onesto ed operoso, fu persona di animo mite, infinitamente buono. I funerali si sono svolti nel pomeriggio del 15 scorso con larga partecipazione di cittadini i quali, dopo la cerimonia funebre officiata nella chiesa parrocchiale, hanno accompagnato la salma sino all'ultima dimora.

Al fratello, alle sorelle, ai nipoti, ai familiari tutti porgiamo le espressioni vivissime del nostro cordoglio.

Colpita da grave malattia, il 15 scorso è deceduta la signora Teresa Barbieri Testi. Aveva 62 anni. Di carattere buono e gioviale, la scomparsa di Teresa ha colpito tristemente la cittadinanza che ha partecipato commossa ai funerali svoltisi il giorno successivo.

Al marito Mario, ai figli Giorgio e Paola, alle sorelle, ai fratelli ed ai familiari tutti giungano le nostre più vive condoglianze.

capoliveri

CORR. GIUSEPPE CORBELLI Il 13 settembre è deceduta all'età di 86 anni la signora Maria Ricci ved. Montagna. Ai familiari ha partecipato una numerosa folla. Alle figlie e ai familiari tutti vadano le nostre condoglianze.

marina di campo

CORRISP. GIUSEPPE DANESI Presso la Pensione «Elba» è stata inaugurata una mostra personale del giovane pittore fiorentino Enzo Montemaggi. Alla serata inaugurale hanno partecipato numerose autorità e personalità, fra esse il sindaco Landi, l'assessore Gentini, il comandante Galeazzi con la gentile sig.ra Pia e il pittore Ivan Dini. Al giovane artista auguriamo sempre maggiori successi. Ci sembra doveroso rendere pubblico il gesto del sig. Alberto Palmieri, pensionato marittimo elbano, il quale ha rinvenuto un portafoglio contenente oltre che documenti, denaro in banconote italiane e tedesche per un valore di 300.000 lire. Il Palmieri ha consegnato il portafoglio alla locale stazione dei carabinieri. Lo smarrito — un tedesco in villeggiatura all'Elba — ha avuto parole di vivo apprezzamento per il gesto di onestà.

Ditta P. PAOLINI RADIO - TV ELETTRODOMESTICI LAMPADARI Via Carducci - Tel. 92128 PORTOFERRAIO

Tribuna Sindacale

Un comunicato delle OO.SS. sui servizi ACIT

Il giorno 9 u.s. si sono riuniti in Assemblea i lavoratori dell'ACIT, presenti le Segreterie Confederali CGIL-CISL-UIL della Zona, per discutere i problemi che interessano non solo i lavoratori di codesta Azienda, ma tutta la comunità Elbana.

Le Segreterie di Zona interpretando legittime le richieste avanzate dai lavoratori dell'ACIT, le hanno fatte proprie invitando il Presidente e la Direzione dell'ACIT di Pisa a fissare a breve termine un incontro con le Organizzazioni Sindacali dove discutere le richieste avanzate.

Piattaforma dei lavoratori ACIT:

- 1) Cassa Soccorso Aziendale. Si chiede che le spese sostenute dai lavoratori per pagare anticipatamente medici e medicine, vengano rimborsate unitamente allo stipendio mensile e che la Cassa Soccorso riprenda, al più presto, tutte le sue funzioni statutariamente definite;
2) Pronta risoluzione della vertenza aperta da tempo intorno ai problemi della ridefinizione della pianta organica;
3) Si rivendica che i mezzi di servizio diano le più ampie garanzie di sicurezza e di efficienza atte a salvaguardare il trasporto passeggeri in condizioni civili e dignitose e che siano ripristinati al più presto gli impianti di riscaldamento dei mezzi;

Resta grave il problema dell'invecchiamento del parco macchine dato che il 90% ha oltre 10 anni;

4) Riorganizzazione del servizio: è nostra convinzione che il servizio e le fasce orarie, così come sono, non rispondono adeguatamente alle necessità dei cittadini e che il Consiglio d'Azienda debba poter intervenire concretamente nella definizione e nella discussione degli orari;

5) Ambiente di lavoro: si chiede che venga sistemato, in attesa di soluzioni definitive, il garage, le sue strutture e i locali per uffici;

6) Autonomia di funzioni: la particolare condizione geografica, la lontananza della direzione centrale e le difficoltà di giungere tempestivamente, spingono i lavoratori dell'ACIT a chiedere l'istituzione di una direzione operativa elbana che sappia e possa far fronte a tutti i problemi più urgenti.

Presso l'Ente Valorizzazione Elba, avrà inizio verso la metà di ottobre il corso d'inglese organizzato dalla British School. Il corso ripeterà certamente il risultato positivo dello scorso anno, in particolare modo perché gli insegnanti sono inglesi di origine e pertanto possono rendere più efficace e pratica l'insegnamento.

DIAGNOSI E STRATEGIA DEL POTERE

Presso le edizioni Virgilio di Milano Italo Martinenghi ha pubblicato di recente un volume che si potrebbe definire il suo credo politico: «Diagnosi e strategia del potere», secondo il quale la natura del potere, di qualsiasi tipo esso sia, è violenza. Anche il marxismo è una forma di chiesa di cui il potere si serve per soggiogare i cittadini. A parte queste affermazioni — che l'autore cerca di dimostrare ricorrendo ad una abbondante esemplificazione e con intuizioni originali — dobbiamo riconoscere all'autore una profonda conoscenza dei precedenti storici che riguardano la vita politica italiana e dei problemi che travagliano la società contemporanea. Ma — come afferma lo stesso Martinenghi — la sua concezione politica e i suoi elementi di giudizio non scaturiscono tanto da una preparazione filosofica, quanto dalla esperienza quotidiana.

Il consigliere del Consorzio Acquedotti Elbani Plinio Pellegrini, rappresentante comunista, si è dimesso con la seguente lettera inviata al Sindaco di Portoferraio e al Presidente del Consorzio stesso: «In accordo con il Partito che rappresento, il sottoscritto, ha sempre sostenuto nell'ambito della rappresentanza democratica del C.A.E., come dovere morale, anche se non prescritto nello statuto dell'Ente, che ogni qualvolta si addiveniva ad elezioni che rinnovassero la composizione del Consiglio Comunale, ogni rappresentante eletto da quel Comune dovesse rimettere nelle mani della nuova Amministrazione il proprio mandato. Essendosi rinnovata con le elezioni del 20-21 giugno u.s. l'Amm. Comunale di Portoferraio, il sottoscritto, nominato dal precedente Consiglio come proprio rappresentante in seno al C.A.E., ritiene doveroso rimettere alla nuova Amm. il mandato ricevuto e pertanto rassegna le proprie dimissioni da consigliere del C.A.E. Chiedo pertanto a Lei signor Sindaco e al signor Presidente del C.A.E. di voler mettere all'ordine del giorno dei prossimi Consigli dei due organismi le mie dimissioni da cons. del C.A.E. Colgo l'occasione per salutare cordialmente i dipendenti tutti, i colleghi con cui ho operato in questi anni, estesi alle Autorità in indirizzo».

Essendosi rinnovata con le elezioni del 20-21 giugno u.s. l'Amm. Comunale di Portoferraio, il sottoscritto, nominato dal precedente Consiglio come proprio rappresentante in seno al C.A.E., ritiene doveroso rimettere alla nuova Amm. il mandato ricevuto e pertanto rassegna le proprie dimissioni da consigliere del C.A.E.

Chiedo pertanto a Lei signor Sindaco e al signor Presidente del C.A.E. di voler mettere all'ordine del giorno dei prossimi Consigli dei due organismi le mie dimissioni da cons. del C.A.E. Colgo l'occasione per salutare cordialmente i dipendenti tutti, i colleghi con cui ho operato in questi anni, estesi alle Autorità in indirizzo».

Dalla prima pagina

Musei napoleonici all'isola d'Elba

Campo a Marciana, nelle case dove fu ospitato e nei luoghi per dove è passato; ogni tanto un'epigrafe — talora redatta nello stile aulico dell'800 — rievoca ai posteri la breve sosta di quel grande.

Sembra che lo spirito di Napoleone aleggi dovunque, dalla Chiesa della Misericordia a Portoferraio dove si conserva il calco in bronzo del volto e delle mani, alla Madonna del Monte sopra Marciana, dove avvenne il romantico incontro con Maria Walewska, alla campagna di Lacona, dove provò a guidare l'aratro nel podere di un contadino, ma i buoi si ribellarono a quelle mani, che «pur seppero infrenare l'Europa».

Inutile dire che negli slogan pubblicitari e nei souvenir Napoleone viene cucinato in tutte le salse: lo scoglio di Paolina, l'acqua della Fonte di Napoleone, l'Hotel Hermitage, l'Hotel Bonaparte sono solo gli esempi più vistosi. Basti dire che il proprietario di un ristorante di Procchio è arrivato al paradosso di sfruttare il nome di Napoleone scrivendo sul davanti del suo locale: Qui Napoleone non ha mai mangiato.

liana e dei problemi che travagliano la società contemporanea. Ma — come afferma lo stesso Martinenghi — la sua concezione politica e i suoi elementi di giudizio non scaturiscono tanto da una preparazione filosofica, quanto dalla esperienza quotidiana. Il libro non è di quelli che si leggono agevolmente, ma richiede una lettura impegnativa, molto attenta e frequenti ripensamenti. Di particolare interesse i capitoli conclusivi dedicati alla violenza del potere e al compromesso storico, nei quali risultano più evidenti le inclinazioni politiche dell'autore.

Nel pomeriggio del 15 Settembre si è spento serenamente il

Maggiore Giovanni Rodriguez Cavaliere di Vittorio Veneto di anni 82. A tumulazione avvenuta la famiglia addolorata ne dà il triste annuncio.

I familiari di Oreste Meoni ringraziano sentitamente quanti hanno preso parte al loro dolore. Esprimono inoltre viva gratitudine ai Sanitari ed in particolare modo al primario dott. Pavia, alle Suore ed al personale dell'Ospedale Civile Elbano per le affettuose cure e assistenza prestate all'Estinto durante la degenza all'ospedale stesso.

Lettere al Direttore

Egregio Direttore, leggo sul «Corriere Elbano» n. 23 del 30 agosto 1976, a pagina due, un «articolo» di dubbio gusto intitolato: «Verginità», nel quale un certo E. L., non contento di ironizzare sul dramma umano di un ritardato mentale, ha la geniale idea di accostare, con chiaro intento dispregiativo, «la diligente dissoluzione morale, la pornografia, l'omosessualità reclamizzata», a due nomi, Adele Faccio e Marco Pannella, appartenenti a due persone che da anni combattono e pagano di persona per l'attuazione dei diritti civili nel nostro paese.

Ma ciò che più mi stupisce è il fatto che Lei, da me e da molti considerata persona di indubbia fede democratica e di notevole apertura mentale, abbia ospitato nel Suo giornale un simile esempio di arretratezza culturale e qualunquismo politico.

Certo di veder pubblicata la mia lettera, La ringrazio anticipatamente. Cordialità

Marcello Cimino a nome dei Radicali Elbani

La Ruota Bar - Gelateria (produzione propria) Tavola fredda Snak Bar Terrazza panoramica (con musica stereo) per: Coktails, Matrimoni e manifestazioni in genere Aperto fino a tardi MARINA DI CAMPO Tel. 976900

STUDIO TECNICO Ing. dott. B. Provenzani PORTOFERRAIO P.za Cavour 40 - tel. 93079 Progetti e direzione lavori di opere di ingegneria civile

La signora elegante si pettina da Ines PROFUMERIA Tel. 92227 PORTOFERRAIO Piazza Cavour 9

Studio di direzione e consulenza aziendale Prof. Sergio Costa Dottore Commercialista Revisore ufficiale dei conti Consulenza fiscale, I.V.A., Consulenza del lavoro. Contabilità e bilanci Società Portoferraio 93640 Piazza Cavour 53 Capoliveri - P.za Garibaldi

ARREDAMENTI CRECCHI GIOVANNI Mobilificio Artigiano CG SELVATELLE (PI) Via Volterrana, 186 ☎ 65.1.18 SS. FF. Pontedera VISITATECI INTERPELLATECI

Bar Roma Portoferraio - Tel. 92278 Piazza Cavour Calata Mazzini Grande assortimento scatolette cioccolatini delle migliori marche Caffè torrefatto delle migliori marche

Tappezzeria F. Meucci

PORTOFERRAIO Via Carducci 9

PIOMBINO Via Galilei

Moquette delle migliori fabbriche Forniture anche per Hotel

Notiziario di Portoferraio

Il Comitato Regionale di Controllo ha respinto la delibera istitutiva della Scuola Alberghiera inoltrata dal Comune di Portoferraio.

Il Comitato, mentre è favorevole alla Scuola stessa, del resto già funzionante da qualche anno, non lo è per la parte che riguarda la gestione dell'albergo a fine corsi, durante la stagione estiva, gestione che il Comune si era direttamente assunto.

Il Comitato di Controllo ritiene che un ente pubblico non possa gestire un'azienda di carattere squisitamente privato.

Le organizzazioni sindacali, riunitesi il 15 c.m., hanno espresso preoccupazione non solo per i riflessi negativi occupazionali e per il clima di incertezza che potrebbe dar luogo ad un calo nella partecipazione degli allievi, ma a mettere in discussione anche la continuità della scuola stessa.

E' stata richiesta una riunione a livello politico per un esame completo della situazione.

Domenica 12, nello specchio d'acqua prospiciente la spiaggia delle Ghiaie, è stata corsa la finalissima del Palio Marinaro Elbano. Le cinque imbarcazioni partecipanti si sono date vive battaglie, ma la vittoria era ormai circoscritta ai due equipaggi della «Padulella I» e «Campese II» che nelle due precedenti prove avevano conseguito un punteggio tale da staccare notevolmente le altre barche concorrenti.

Ha avuto la meglio l'equipaggio della «Padulella I» che ha tagliato primo il traguardo totalizzando 28 punti in classifica generale. In seconda posizione il «Campese II» con 26 punti. Seguono il «Padulella II» con 18 punti, il «Ponticello» con 14 e il «Campese III» con 9. Come sempre per queste manifestazioni, folla notevole e tifo alle stelle.

Si è concluso sulla scogliera di S. Andrea il campionato sociale dei canisti del circolo Teso Tesei. Prova appassionante e pubblico eccezionale composto in gran parte da turisti.

La classifica della gara: 1° Brambilla Gino, 2° Pierini Roberto, 3° Marianelli Dino, 4° Marianelli Sergio, 5° Bertucci Adalberto. La classifica finale: 1° Marianelli Sergio, 2° Frangini Giuliano, 3° Pierini Roberto, 4° Marianelli Dino, 5° Tagliaferro Marcello.

Ormai come ogni anno e secondo i pronostici, Sergio Marianelli è risultato il campione sociale 1976, seguito come sempre dal rivale Frangini Giuliano; due ottimi pescatori che chiusi nella loro sicurezza rendono inespugnabili i primi due posti in classifica.

Marianelli oltre a conseguire eccellenti risultati nelle gare sociali, ha dimostrato di saperci fare anche in campo nazionale, qualificandosi per la finale del Campionato Italiano di pesca con canna.

E' stato aperto da qualche giorno in Piazza Cavour 14 un laboratorio di analisi chimico-cliniche e batteriologiche diretto dalla dott. Luciana Lazzarini Guastella.

E' un moderno e funzionale laboratorio, pertanto ci complimentiamo con la dott. Guastella per l'interessante iniziativa.

La Direzione dell'«Judo Club Isola d'Elba» informa che il giorno 1 ottobre avranno inizio nei locali della G.A. i corsi annuali di judo.

Per le iscrizioni, gli interessati potranno rivolgersi presso la palestra, dalle ore 18 alle 20 nei giorni di lunedì, mercoledì, venerdì a partire dal 1°-10.

LEGGETE IL CORRIERE

Il 410° Anniversario della Rev. Misericordia

La Rev. Misericordia celebrerà domenica 26 p.v. il 410° anniversario della sua fondazione.

Come già abbiamo accennato, sono previste manifestazioni musicali, folcloristiche e sportive di cui diamo il definitivo programma.

La iniziativa presa dal Magistrato ha ricevuto anche numerose adesioni da parte di elbani residenti nel continente e di amici dell'Elba. Fra gli altri, il nostro amico e fedele abbonato Mario Aleari ci scrive da Massa una lunga, significativa lettera nella quale è anche facile leggere fra le righe tanta nostalgia per la sua isola e per un passato denso di cari ricordi paesani. Egli, porgendo un affettuoso saluto a tutti gli amici della Misericordia, rievoca la figura di uno dei tanti cappellani che la Misericordia ha avuto: Don Adelfo Parlanti. Così l'amico Aleari scrive di lui: «... mi è caro ricordarlo perché non sia dimenticato. Egli aveva saputo cattivarsi la stima e la simpatia dei grandi e dei ragazzi per le sue doti di bontà e di carità verso gli elbani.

Mi è doppiamente caro ricordarlo oggi che state celebrando questo grande anniversario. Don Adelfo, Cappellano della Rev. Misericordia, ci ha fatto comprendere in ogni cir-

Il programma dei festeggiamenti

costanza che la vita è amore e carità; per questo, memori dei suoi insegnamenti, oggi che si vive in un mondo di crescente egoismo, ripromettiamoci ancora di amare il nostro prossimo se vogliamo vivere da cristiani, in pace, fra schietti sorrisi di volti amati che amano...»

E' doveroso, infine, sottolineare l'atto di squisita sensibilità del Comitato per i festeggiamenti, per aver inteso celebrare, in concomitanza alla bella ricorrenza, il trentesimo anniversario della morte del nostro conterraneo M.o Giuseppe Pietri (11 agosto 1946) inserendo nel programma della Corale «P. Mascagni» di Piombino, la selezione di «Acqua Cheta», una delle sue più popolari operette.

Dobbiamo, inoltre, segnalare il simpatico gesto della Federazione Au'onomia Elbana dei Combattenti e Reduci, che ha voluto donare alla Misericordia, una nuova bandiera, in omaggio e ricordo dei Cavalieri di Vittorio Veneto defunti.

Programma festeggiamenti:

Sabato 25 Settembre

Ore 15,30 - Gara podistica nel centro storico, a partecipazione libera.

Ore 17 - Sfilata per le vie cittadine della Banda Musicale Elbana (Piazza

Pietri, Viale Elba, Calata Italia, Piazza Citi, Via V. Emanuele, Calata Mazzini, Piazza della Repubblica).

Domenica 26 Settembre

Ore 9,30 - Ricevimento, al Pontile Massimo in Calata Italia, delle delegazioni delle Misericordie della Toscana: sfilata delle autoambulanze e degli automezzi di soccorso lungo le Calate a Mare fino nel Centro Storico. Apre la sfilata la Banda Musicale P. Mascagni di Piombino.

Ore 10 - Deposizione di una corona d'alloro e omaggio al Monumento ai Caduti in Piazza della Repubblica.

Ore 10,30 - S. Messa solenne nella Chiesa della Misericordia, celebrata da Mons. Lorenzo Vivaldo, Vescovo della Diocesi di Massa e Populonia (coro della Corale «P. Mascagni» di Piombino).

Ore 11,30 - Celebrazione del 410° Anniversario al Cinema Astra (g.c.); Saluto della Misericordia di Portoferraio alle Consorelle ed alle Autorità intervenute; orazione ufficiale del Presidente Nazionale delle Misericordie d'Italia, avv. Alfredo Merlino; premiazione dei Fratelli benemeriti. In Piazza della Repubblica sosterà l'Autoemoteca del «Gruppo donatori di sangue Fratres attrezzata per

la raccolta del sangue.

Ore 16 - Concerto al Cinema Astra (g.c.) della «Corale P. Mascagni» di Piombino, diretta dal M° Gentili.

Programma corale

Parte I - Mascagni, Cavalleria Rusticana: Gli aranci olezzano... (coro); Verdi, La forza del destino: Scena della vestizione (sopr. e coro); Verdi, La Traviata: Brindisi (sopr. ten. e coro); Verdi, Nabucco: Aria di Zaccaria (basso e coro); Bellini, Norma: Casta Diva (sopr. e coro); Bizet, La Carmen: Habanera (mezzo sopr. e coro); Donizetti, L'Elisir d'amore: coro introduz. (sopr. ten. e coro).

Parte II - G. Pietri, Acqua cheta (selezione musicale dell'operetta (solisti e coro). Nell'intervallo suonerà la Banda Musicale Mascagni di Piombino.

Ore 20,30 - Grande tombolata pro Misericordia in Piazza della Repubblica, dotata di premi per L. 600.000.

Ore 22,30 - Chiusura delle celebrazioni con spettacolo dei fuochi artificiali nella Darsena.

Durante le manifestazioni il pubblico potrà visitare, presso i locali della «Pubblica Assistenza» della Misericordia in Piazza della Repubblica, una Mostra di immagini e di cimeli storici.

DAL TACCUINO

* Il geom. Arnaldo Rossi aveva smarrito sabato mattina sulla strada provinciale nei pressi della Cementeria, una borsa contenente documenti e denaro.

La borsa stessa, rinvenuta dal sig. Vittorio Parrini, è stata da esso consegnata subito al Commissariato di P.S. talché il geom. Rossi ha potuto immediatamente ritornarne in possesso.

Segnaliamo l'atto di onestà e di correttezza del Parrini anche perché dimostra come, nei tempi tristi in cui viviamo, vi siano ancora persone di sani principi.

* Il 18 c.m. a Marina di Campo, si sono uniti in matrimonio Maria Grazia Calligaris e Guido Allori.

Nel formulare per gli sposi gli auguri di un felice avvenire ci congratuliamo vivamente con i genitori gli amici Antonio e Elba Allori e Bruno e Floriana Calligaris.

* Il 12 settembre u.s., nella Chiesa di S. Giuseppe a Carpani, sono state celebrate le nozze di Fabrizio Pratesi con la gentile signorina Paola Paolini.

Dopo il rito, gli sposi sono stati vivamente festeggiati nel corso di un pranzo all'Hotel Rio Marina, affollato di invitati. Porgiamo gli auguri più belli alla simpatica coppia e ci rallegriamo vivamente con i genitori, gli amici Aristide e Aurelia Paolini e Mario e Lida Pratesi.

* A Genova, per la gioia del Tenente Giacomo Coletti - Comandante della Sezione Valuta Polizia Tributaria - della sua signora Maurizio e della piccola Alessandra, è nato Andrea.

Mentre formuliamo per il neonato gli auguri più belli, ci complimentiamo vivamente con i genitori e con i nonni, gli amici Luigia Coletti e Egidio e Gina Berti.

* In memoria di Oreste Meoni sono state effettuate le seguenti elargizioni: la famiglia L. 15.000 all'AVIS, L. 10.000 alla Casa di Riposo Traditi, L. 10.000 alle Suore dell'Ospedale, L. 10.000 alla Chiesa di S. Giuseppe; Ilija Bastreri Mibelli L. 10 mila alla Casa di Riposo Traditi.

* La signora Giovanna Rocchi Rossetti in memoria del marito Augusto e dei suoi cari defunti ha elargito L. 10.000 alla Casa di Riposo Traditi.

* La signora G.D. ha elargito L. 10.000 alla Casa di Riposo Traditi e L. 10.000 all'Asilo Infantile Toniatti.

* Nel secondo anniversario della morte di Giovannino Monticelli una persona cara ha direttamente offerto L. 20.000 all'Asilo Infantile G. Toniatti.

* Nell'ottavo anniversario della scomparsa di Vinicio Anguillesi i figli Massimo e Marcello hanno offerto L. 10.000 all'Asilo Infantile G. Toniatti.

* La signorina Haydée Zucotti ha elargito L. 5000 alla Casa di Riposo Traditi.

* L'11 settembre u.s. è deceduta a Livorno, dopo lunga malattia, la nostra concittadina Corrada Romagnolo vedova Bartolini, Aveva 62 anni, la buona Corrada, e la sua scomparsa, per il calore umano che sprigionava dal suo carattere e per le sue doti di animo, ha suscitato nella cittadinanza profondo rimpianto.

Partecipiamo vivamente al dolore della famiglia esprimendo ad essa vive condoglianze.

* Il 10 u.s. è morto a 86 anni anche Oreste Meoni, vecchio agricoltore, Cavaliere di Vittorio Veneto, figura di galantuomo e di buon padre di famiglia.

Alla figlia signora Edilia, al genero amico nostro rag. Giovanni Bastreri ed ai familiari tutti porgiamo sentite espressioni di cordoglio.

* Fleris Cetica, meglio conosciuta con il nomignolo di «Pipi», è deceduto qualche giorno fa. Uomo laborioso, la sua vita era costellata di rischi; ultimo in ordine di tempo, il naufragio della cementiera Jonio, dal quale si salvò per la sua perizia e il sangue freddo di cui era dotato.

Alla famiglia sentite condoglianze.

* A 70 anni, è morta Giulia Mattafirri nei Meloni. Donna virtuosa, alla famiglia aveva dedicato la sua vita.

Ci uniamo al dolore dei familiari, particolarmente del figlio Franco, nostro abbonato, porgendo loro le più vive espressioni di cordoglio.

* Con dolorosa sorpresa abbiamo appreso la morte dell'amico Marcello Ghinassi.

Marcello, ora a riposo dopo un lungo periodo di attività prestata alle Poste di Portoferraio, era persona co-

nosciuta e stimata per le sue doti di rettitudine e di sensibilità.

Ai familiari tutti porgiamo le espressioni sentite del nostro cordoglio.



Lunedì 20 dalle 20,15 in poi

IL CASO DI KATHARINA BLUMM

Martedì 21 dalle 20,15 in poi

QUATTRO MOSCHE DI VELUTO GRIGIO viet. 14 anni

Merc. 22 dalle 20,15 in poi

IL GIORNO PIU' LUNGO DI SCOTLAND YARD

Giovedì 23 dalle 20,15 in poi

FOXTROT viet. 14 anni.

Venerdì 24 dalle 20,15 in poi

NOTTE SULLA CITTA'

Sabato 25 e domenica 26

IL FRATELLO PIU' FURBO DI SHERLOCK HOLMES

Lunedì 27 dalle 20,15 in poi

GIOCHI DI FUOCO vietato 18 anni.

Mart. 28 dalle 20,15 in poi

L'AFFARE DELLA SEZIONE SPECIALE

Merc. 29 dalle 20,15 in poi

LO SPAVALDO

Giovedì 30 dalle 20,15 in poi

IL FANTASMA DEL PALCO SCENICO GIALLO



Lun. 20 alle 15 e dalle 20 in poi

L'AMMIRAGLIO

Martedì 21 dalle 20,15 in poi

LE GALANTI AVVENTURE DI ZORRO vietato 18 anni

Merc. 22 dalle 20,15 in poi

MEZZOGIORNO E MEZZO DI FUOCO

Giovedì 23 alle 15 e dalle 20,15 in poi

IL CORAGGIO DI LASSY

Venerdì 24 dalle 20,15 in poi

TURBAMENTO DI UNA MINORENNE vietato 18 anni

Sabato 25 e domenica 26

CHE STANGATA RAGAZZI

Lunedì 27 alle 15 e dalle 20,15 in poi

L'AMMIRAGLIO

Mart. 28 dalle 20,15 in poi

REAZIONI A CATENA vietato 18 anni

Merc. 29 dalle 20,15 in poi

L'UOMO DALLA MANO D'ACCIAIO viet. 14 anni

Giovedì 30 alle 15 e dalle 20,15 in poi

FURIA NERA

Il 12 settembre scorso, una rappresentanza di Combattenti della Federazione elbana composta dal Presidente cav. uff. Cesare Cortesi, dal 1° cap. Cesare Daddi, dal cav. Francesco Giacconi e dal cav. V.V. Lorenzo Galletti, ha partecipato con il labaro decorato di cinque medaglie d'oro al Valor Militare, al VII raduno Nazionale di Asiago sull'Altipiano dei Sette Comuni sfilando in corteo dal Corso 4 Novembre ai piedi del grande Sacario del Laiten, ove riposano, riuniti, i nemici di un tempo: 40.000 italiani e 20 mila austroungarici.

Durante la sfilata del corteo composto di ben 26.000 combattenti con oltre 2000 bandiere la rappresentanza dell'Elba è stata più volte calorosamente e a lungo applaudita e successivamente molto complimentata dalle più alte Autorità civili e militari.

La sera del 25 c.m. al Ristorante La Rada di S. Giovanni, avrà luogo la riunione di quei compagni di scuola che da tanti anni si riuniscono per rinnovare, tra un boccone e... un bicchiere e l'altro, care amicizie e ricordi di gioventù.

Avranno luogo, come avviene normalmente in altre riunioni più o meno del genere (ogni riferimento è puramente casuale) le consuete gare mangiatorie e verbali. Cerimoniere: la medaglia d'oro al merito della «classe di ferro», Leonida Foresi.

La classe di ferro

La sera del 25 c.m. al Ristorante La Rada di S. Giovanni, avrà luogo la riunione di quei compagni di scuola che da tanti anni si riuniscono per rinnovare, tra un boccone e... un bicchiere e l'altro, care amicizie e ricordi di gioventù.

Laboratorio Analisi Chimico - Cliniche e Batteriologiche
Dr. Luciana Lazzarini Guastella
Portoferraio - Tel. 916770
Piazza Cavour n. 14
Orario prelievi: dal Lunedì al Venerdì ore 8-10
Il sabato solo su appuntamento

AGENZIA IMMOBILIARE ALLORI
Portoferraio - Tel. 92762
Via Montanara 8
Vendes terreni, ville e rustici

BAR CENTRALE di BONINI
Portoferraio - Tel. 92248
Nostre specialità:
Gelateria - Pasticceria
Torrefazione - Caffè
Produzione giornaliera

Forniture Sedie di G. Bardini
Uffici e Magazzini 50018 SCANDICCI - LE BAGNESE (FI)
Mostra Tel. (055) 2579709
50123 FIRENZE - Viale F.lli Rosselli, 49 Tel. 499.407
Oltre 150 modelli di sedie tavoli per interni ed esterni
Particolarmente specializzati per forniture Alberghiere.
Consegne immediate

E' iniziata la svendita di TRIOLO calzature autunno-inverno da TRIOLO
Via G. Garibaldi 6 - PORTOFERRAIO

CASSA DI RISPARMI DI LIVORNO FONDATA NEL 1836
Tutte le operazioni e i servizi di Banca
SUCCURSALE DI PORTOFERRAIO
Piazza Cavour 52 - Calata Matteotti 2
FILIALE DI PROCCHIO

● Luminosità ● Armonia di colori ● Personalità e signorilità degli ambienti, sono sinonimi delle CERAMICHE
PASTORELLI PIERO
Esposizioni:
Via Carducci 226 - Tel. 9315 PORTOFERRAIO

Hotel-Ristorante Bar - Sale per banchetti Discoteca - TV
per prenotazioni tel. 966212-13-14
GOLF CLUB ACQUABONA
Aperto tutto l'anno con le sue rinomate specialità

PENSIONE RISTORANTE Belmare
Riscaldamento centrale - Camere con bagno
PORTO AZZURRO - Tel. 95012 - Aperto tutto l'anno

PENSIONE RISTORANTE La Cernia
57030 Marcliana-S. ANDREA - Isola d'Elba - Tel. (0565) 99871
m. 150 dalla spiaggia - Giardino - Parcheggio
CAMERE CON DOCCIA - BUNGALOW

CASSA DI RISPARMIO DI FIRENZE fondata nel 1829
153 dipendenze in Toscana
Oltre 1200 miliardi di depositi fiduciari
Tutte le operazioni e i servizi di banca con l'Italia e con l'Estero
Dipendenza di PORTOFERRAIO: Piazza Cavour, 62 tel. 92258

IMMOBILIARE V ENCI
Land & Property Consultant - Estate Agent
Agence Immobilière - Immobilien Vermittlung
COMPRA-VENDITA - FITTI: Ville - Villini - Appartamenti
Poderi - Terreni fabbricativi Ruder - Alberghi - Negozi
VALUTAZIONI - MUTUI
Marcliana Marina - P.za Vittoria 18 - Tel. 99.279 - 99091

CERAMICHE D'AGOSTINO
Nuovo negozio di vendita
PORTOFERRAIO - Via Manganaro 98/100 - Tel. 93357
Depositarìa Impresa COMM. LELIO LOGI

Agenzia Viaggi e Turismo TESI
PORTOFERRAIO, Calata Italia n. 8-9-10
Telefono n. 92386/7 - Telex n. 50226
Biglietteria ferroviaria per Italia ed Europa
Biglietteria aerea per tutto il Mondo
Informazioni, prenotazioni, ecc.
Per soddisfare richieste della propria clientela, l'Agenzia Viaggi Tesi cerca appartamenti, villette, ecc., da offrire in locazione ad Ospiti dell'Elba, durante la prossima stagione estiva.

FERRO BATTUTO MARIANELLI
Lavorazione a mano - Alari e Rastrelliere per caminetti
Lampadari - Porta piante - ecc.
Via E. Gasperi 43 - PORTOFERRAIO

Telefono 97321
LIBRERIA LEONE MARINA DI CAMPO Via Marconi
TUTTE LE PIU' IMPORTANTI EDIZIONI - EDIZIONI D'ARTE
MINERALI e CONCHIGLIE da collezione - CARTE NAUTICHE - Deposito REGISTRI BUFFETTI per l'Isola d'Elba

Leone Mare
LIVORNO - Via dei Lanzi 27/29 tel 26446 805044
ISOLA D'ELBA - MARINA DI CAMPO
Via Roma - telef 97321 - 97042
CANTIERI: ALPA - AQUASPORT - CHRIS-CRAFT
CORONET - CONAPLATIC - BOSTON - LORD PLASTIC
PLASTIVELA - RIO - SESSA - SIPLA - ROGA
VANGUARD - AERSARDA - ZODIAC - EUROVINIL
MOTORI: AIFO - CARNITI - CRESCENT - PENTA
VOLVO PENTA.
ABBIGLIAMENTO NAUTICO: CLUB MARE - HELLY
HANSEN - HENRI LLOYD - PETER STORM - TRICOMER
COLMAR - TURBO - ELVSTROM - Mc GREGOR - POSER
- DUNLOP.
ATTREZZATURE SUB: CRESSI - MARES - TECNISUB
ACCESSORI - VELE - MOBILI DI BORDO
- DA DEMOLIZIONI NAVALI
TUTTO PER LA NAUTICA - MERCATO USATO
OFFICINA Assistenza rimessaggio:
LIVORNO - Scali Monte Pio

AUTOMOBILI
MAGAZZINO RICAMBI
OFFICINA

FIAT andreoni due nomi una garanzia

CONCESSIONARIO
Piazza Pietri 2 - Tel. 92617
PORTOFERRAIO

Concorso Allievi Sottufficiali dei Carabinieri

Con decreto ministeriale 12 agosto 1976 pubblicato su la Gazzetta ufficiale n. 237 del 7 corr. è stato bandito un concorso per l'ammissione di 900 allievi al 30° corso biennale allievi sottufficiali dei carabinieri (1977-1979). Al concorso possono partecipare i giovani che siano celibi o vedovi senza prole; siano fisicamente idonei; abbiano una statura non inferiore a m. 1,65 e perimetro toracico non inferiore a m. 0,85 (0,82 se di età inferiore a 18 anni), abbiano alla data del 12 agosto 1976 compiuto il 17° anno di età e non superato il 26° (29° nel caso abbiano prestato o prestino servizio nelle FF.AA.), abbiano se minori concorde consenso di entrambi i genitori; siano in possesso almeno del diploma di istruzione secondaria di primo grado (i titoli di studio superiori danno diritto ad una maggiorazione del punto di graduatoria). Le domande di ammissione al concorso, redatte su carta da bollo, dovranno essere consegnate al comando della stazione carabinieri nel cui territorio gli aspiranti sono domiciliati, entro l'8 ottobre 1976. Per ulteriori informazioni gli interessati possono rivolgersi ad qualsiasi comando carabinieri.

Ordinanze della Capitaneria di Porto

piccola posta

Ringraziando accusiamo ricevuta dei seguenti abbonamenti.

Tuli Olinto, Massa Marittima; Melani Alfredo, Cornigliano; Seni dr. Elio, Chivasso; Marchesi dr. Mario, Bergamo; Bocchia dr. Mario, Vertova; Thies Riccardo, Firenze; Sez. Combattenti, Pomonte; Mazzari Luigi, Fivizzano; Mazzei Piero, Marciana Marina; Pacini dr. Marcello, Torino; Giay Meniet dr. Aldo, Genova; Landucci Romolo, Tavernelle; Arnaldi dr. Antonio, Milano; Melloni comm. Luigi, Milano; Del Balzo conte Giulio, Roma; Mazzei dott. Americo, Pisogne; Paolini Pietro, Marciana Marina; Modespaker ing. Carlo, Livorno; Salafia geom. Luigi, Catania; Bindi Mario, Melbourne; Lupi José, Merida (Venezuela); Scappini Carlo, Genova; Raggio Giuseppe, Verona; Sardi Alfredo, Chiavari; Potenti dr. Enzo, Milano; Vecchiacci Giuliana, Lucca; Altero Rossi, Rio Marina; Paoli Antonio, Torino; Lari M. Grazia, S. Miniato Basso; Malerbi Lola, Rio Marina; Pistolesi Alberto, Ikeia (Nigeria); Testi Laura, Pisa; Schettino Pasquale, Piombino; Bontempelli dott. Ferdinando, Treviglio; Giovanni Chelucci, Roma; Paolo

Il Capo del Compartimento Marittimo di Portoferraio ordina: all'ingresso del porticciolo di Capraia Isola è vietato dare fondo alle ancore nella fascia di mare ampia mt. 50 a cavallo della congiungente i due fanali, rosso e verde, posti sulle testate dei due moli del porticciolo medesimo, a causa della presenza, sul fondo marino, di un cavo elettrico che collega i due fanali citati.

Il Capo del Compartimento Marittimo di Portoferraio rende noto che a Ovest del porticciolo di Marina di Campo, la zona di mare circolare, del raggio di circa cinque metri, con centro sul punto ubicato a circa dieci metri dalla battigia, all'altezza di Via Venezia, ed a circa cento metri per 300° dalla testata del moletto detto «del pesce», è dichiarata pericolosa per l'incolumità delle persone a causa della presenza, sul fondo, di frammenti di rete metallica ed altri rottami ferrosi.

Ordina: la zona di mare sopra citata è interdetta alla balneazione ed al transito delle persone e dei natanti.

LEGGETE IL CORRIERE

ANNUNCI ECONOMICI

L'INGLESE s'impara alla BRITISH SCHOOL, presso l'Ente Valorizzazione Elba, Calata Italia 26, Portoferraio tel. 92671. Corsi a tutti i livelli per adulti e per bambini dai 7 anni in poi. Orario iscrizioni: ore 16-18 (escluso il sabato). Imparate l'inglese dagli inglesi.

AFFITTATI appartamento ammobiliato, due camere, sala, cucina e bagno localita' Valle di Lazzaro. Telefonare n. 92243.

GIOVANE 22enne militescente già con esperienza di lavoro in ufficio, cerca impiego all'Elba. Scrivere o rivolgersi personalmente: GIOVANNI ARAGONA, Via S. Anna 2 - 57036 Porto Azzurro.

VENDESI BOUTIQUE AVVIATISSIMA, CALATA MAZZINI, PORTOFERRAIO. Rivolgersi nostra redazione.

VENDESI Marciana Marina, appartamento vuoto 5 stanze utili, più cucinino e bagno 2° piano via Garibaldi. Telefonare Portoferraio dalle 13 in poi 93188.

VENDESI vilino libero con giardino e terreno fabbricativo loc. Le Ghiaie tel. 92680 Portoferraio.

VENDESI depuratore prefabbricato capacità fino 200 persone. Rivolgersi telefono 93940.

VENDONS VILLETTE SUL MARE GOLFO STELLA. OGNI VILLA QUATTRO

APPARTAMENTI COMPLETAMENTE ARREDATI CON SERVIZI E RISCALDAMENTO. TELEFONARE 0565 9 6 6 1 9 2.

PRIMARIA INDUSTRIA mineraria cerca Perito minerario primo, secondo impiego disposto trasferirsi isola d'Elba. Scrivere Redazione Corriere Elbano Portoferraio.

VENDESI Ristorante sul mare, avviatissimo, in Portoferraio telefonare nostra redazione n. 92690.

CERCASI terreno circa 2000 mq. con rustico qualunque zona Elba. Telef. 966117.

A Schiopparello - Portoferraio - VENDESI CASSETTE PER VACANZE con giardino, riscaldamento, mutuo quindicennale, distanza m. 800, vista mare. Rivolgersi a Portoferraio: geom. Amorusi, Tel. (0565) 92735; a Marina di Campo: geom. Bonini, tel. (0565) 97544.

A Rio Elba VENDESI APPARTAMENTI IN CONDOMINIO vista mare Rio Marina. Riscaldamento. Rivolgersi a Portoferraio: geom. Amorusi, tel. (0565) 92735.

A PORTOFERRAIO si vendono appartamenti e locali per Uffici nel «Residence» che trovasi all'angolo tra la Calata Italia ed il Viale Elba. Per informazioni, rivolgersi a: Dott. Tesi Guglielmo, Portoferraio, Tel. (0565) 93368.

Soldani, Pisa; Franco Dani, S. Miniato Basso; Helios Querci, Milano; Emilio Melini, Milano; Elvio Pucci, Genova-Cornigliano; rag. Andrea Noli, Genova; Elbano Imparata, Genova; Antonino Mortellaro, Torino; comm. Francesco Gelsi, Capoliveri; Renzo Boni, Milano; Renato Tassinari, Montione; ing. Rolando Maestrini, Roma; rag. Augusto Antonio Tagliane, La Pila; Grasso Fasquale, Roma; Franca Lanza, Roma; Elba Bertes Ferretti, Genova; dr. Giorgio Campini, Palermo; Osvaldo Sbaragli, Torino; cav. Arturo Mollica, Roma; dr. Alberto Rosone, Milano; Ivano Ricci, Calci; Corsetti Filippo, Vietona (Australia); Cenisio Lungonelli, Pisa; Pietro Paolini, Marciana Marina; Giuseppe Galli, Milano; Elio Canata, La Pila; Schezzini M. Teresa, Massa; Testa cav. Giovanni, Pomonte; Giacomo dr. Giovanni, Sondalo; Puccini Filippo, Australia; Stadoan Mauro, Torino; Donati Marino, Grosseto; Dini Gino, M. di Campo; Scorza dr. Andrea, Genova; Barbiellini Amidei dott. Gaspare, Milano.

CONCESSIONARIA ESCLUSIVA ELBA

93369 Tel. 92808

PER L'ARCIPELAGO TOSCANO

L'IMPIANTO DI RISCALDAMENTO ROSHAMN

PERCHE' L'ESTATE DURI TUTTO L'ANNO

PER I VOSTRI PROBLEMI DI RISCALDAMENTO RIVOLGETEVI:

VI VERRA' INDICATO L'INSTALLATORE IN ZONA DI NOSTRA FIDUCIA

IL PROGETTO DELL'IMPIANTO VERRA' ESEGUITO GRATUITAMENTE DAL NOSTRO STUDIO TECNICO

SVENSK ELYARME ELBA
PIAZZA DELLA REPUBBLICA, 20
PORTOFERRAIO
TEL. 93369 / 92808

Falegnami Associati
PORTOFERRAIO
Salita S. Rocco
Mobili e infissi
Lavorazione accurate

Angeli rag. Luciano
Commercialista
Perito commerciale
I. V. A.
Amministrazione Aziende e Società - Libri paga
Piazza Virgilio
Tel. 92393 - P.zza Virgilio
PORTOFERRAIO

Rag. Maurizio Poli
tel. 91523
Via Mascagni n. 11
PORTOFERRAIO
Consulente del Lavoro presso l'Unione Commercianti di Livorno
Tenuta libri paga - Amministrazione del personale
Ditte - Società
Riceve presso le locali Ass. Commercianti: Portoferraio, venerdì dalle 16 alle 19; Marina di Campo, via Pietri, lunedì dalle 16 alle 19; Marciana Marina, via Mentana, mercoledì dalle 16 alle 19; Porto Azzurro, via XXV Aprile, venerdì dalle 10 alle 13.

MALATTIE DEGLI OCCHI
dott. V. LA TORRE
Portoferraio - Tel. 92701
Piazza della Repubblica

dott. G TOZZI
Medico Chirurgo
Specialista
malattie bambini
Ambulatorio: Portoferraio
Piazza Cavour 28
feriali ore 9-12 16-18
Autorizz. pref. 11378 San del 26 Marzo 1955

La calzoleria Valli
presenta tutte le novità del calzaturificio
VARESE, U. ROMAGNOLI,
BORRI VICTORIA
e BORRI PIUMA
Portoferraio
Via Guerrazzi - Tel. 92127

COMITATO DI REDAZ.
Direttore
Prof. Alfonso Preziosi
Condirett. respons.
Leonida Foresi
Redattore capo
Fortunato Colella
Cancelliera Trib. Livorno
Aut. n. 103 del 24-12-1952
Tipografia Popolare
Portoferraio

Toscana Regionale Marittima s.p.a. TO.RE.MAR.

LINEA A/1 LIVORNO - P.FERRAIO		LINEA A/2 PIOMBINO - P. FERRAIO	
Partenze da Livorno		Dal 1° ott. '76 al 31 marzo '77	
Martedì	8,30	Partenze da Portoferraio	
Mercoledì	13,00	7,55(5) 10,00(3) 11,30(2) 13,30(3) 15,10(4) 17,30	
Sabato	8,30	Partenze da Piombino	
Partenze da Portoferraio		7,55(5) 10,00(3) 11,30(2) 16,05(3) 17,00(4) 19,30(3) 20,40(2)	
Martedì	15,00	(1) lun. mart. giov. ven.	
Venerdì	9,30	(2) festivi (3) feriali (4) sab.	
Domenica	15,00	(5) lun. mar. giov. ven. festivi	
LINEA AL-A/2 ALISCAFO CAVO - PIOMBINO PORTOFERRAIO		LINEA A/3 PORTO AZZURRO - RIO MARINA - PIOMBINO	
Dal 1° ott. '76 al 30 apr. '77		Dal 1° ott. '76 al 31 marzo '77	
Partenze da Portoferraio	7,20 14,10 16,10	Partenze da Piombino	9,20 15,10 17,10
Porto Azzurro	p. 6,00 15,45 15,45		
Rio Marina	a. 6,25 16,10 16,10		
Rio Marina	p. 6,35 16,20 16,20		
Piombino	a. 7,25 17,10 17,10		
	(2) (3) (1) (4)		
Piombino	p. 7,55 12,40 17,40 18,35		
Rio Marina	a. 8,40 13,25 18,25 19,20		
Rio Marina	p. 8,50 13,35 18,35 19,30		
Porto Azzurro	p. 9,20 14,05 19,05 20,00		
	(1) Tutti i giorni (2) mer. e sab. (3) lun. mar. giov. ven. (4) domenica		

NAV. AR. MA. S.p.A. Cagliari
AGENZIA DI PORTOFERRAIO - Viale Elba 2 - Tel. 92133
Partenze da Portoferraio
6,00 8,15 9,50 12,00 14,00 16,00 17,50 19,55
Partenze da Piombino
6,30 8,00 10,15 11,50 14,00 15,45 17,50 - 19,30
Si effettua anche il trasporto di automezzi pesanti alle migliori condizioni di tariffa
AGENZIE RACCOMANDATARIE
Piombino: Mirello Vlegi - P. Premuda - Tel. 33031 - 33032

Alilauro Aliscafi del Tirreno s.p.a. - Napoli
Partenze da Portoferraio - 7,00 8,25 9,20(1) 10,00 11,50(1) 13,40 14,30(1) 15,20 17,00 18,35(1) 19,10(2)
Partenze da Piombino - 7,45 9,20 9,55(1) 11,00 12,30(1) 14,20 15,10(1) 16,10 17,55 19,15(1) 20,10(2)
(1) escluso lun. giov. (2) solo sab. domen. e festivo
Biglietterie: Piombino ☎ 31112 - Portoferraio ☎ 92133

HOTEL RISTORANTE
LO SCIROCCO
FETOVAIA - Isola d'Elba - Tel. (0565) 97760 - 97731
Sito nella più bella baia dell'Isola d'Elba
Tutti i confort Aperto tutto l'anno

Pensione Bel Tramonto
PER IL VOSTRO WEEK END
APERTO TUTTO L'ANNO
Tel. 99827
Piscina - Parco giochi bambini
MARCIANA - PATRESI Isola d'Elba

Ditta MARCELLO CELEBRINI
Piazza Cavour 42 - PORTOFERRAIO - tel. 92609-93328
FORNITURE PER
EDILIZIE
COMUNITA'
FALEGNAMERIE
CARROZZERIE
UTENSILERIE
NAVALI
OFFICINE
GOVERNATIVE
Il rivestimento plastico eterno!
WASH PERLE MONTEDISON

Ditta MARCHESCHI ELBANO
Concessionario LIQUIGAS e PLEIN AIR
Tutti gli articoli per campeggi
Piazza Hutre - PORTOFERRAIO - Tel. 92274

Hotel Emy Albergo Falconetta Ristorante Le Ghiaie
PORTOFERRAIO - Tel. 92370 - 92130 - 92276
Tutti i comfort - Pensione completa - Camere riscaldate
Propr. ELVIO GUERRA l'uomo che ha soltanto amici
APERTI TUTTO L'ANNO

hotel GARDEN
SCHIOPPARELLO (nel golfo di Portoferraio) tel. 966043
Pineta e spiaggia privata

hotel DESIREE
SPARTAI (Procchio) - Tel. 907502
Una cucina di prim'ordine con tutte le specialità marinare
Deliziosa spiaggia - Tennis - Perfetto comfort

PASTICCERIA MAZZOLI V. e FIGLIO
FIORENTINA
Via Roma - PORTOFERRAIO - Tel. 92016
Pasticceria fresca e secca - Dolci per rinfreschi
matrimoni, cresime, comunioni, battesimi

RISTORANTE ZI' ROSA
Piazza A. Chi - PORTOFERRAIO - Telefono 92787
CARATTERISTICO LOCALE SUL MARE

Ambulatorio veterinario piccoli animali
Dott. P. GABBANINI
SALONE DEL CANE
tosature, bagni, bagni medicati, disinfestazione
Tel. 916797 Portoferraio Amb. Tel. 93889 - CARPANI

Hotel DI PROCCHIO
nell'incantevole GOLFO di PROCCHIO - Tel. 90747-8-9
APERTO TUTTO L'ANNO - RISCALDAMENTO CENTRALE - 130 POSTI LETTO COMPLETI DI BAGNO - OTTIMA CUCINA - A 100 METRI DAL MARE

CANTIERE NAVALE
PASQUALE PANARIELLO
COSTRUTTORE NAVALE AUTORIZZATO
Scalo alaggio - Assistenza - Officina motori marini - Rimesaggio - Attracco motopanfilii, motoscafi e barche a vela
PORTOFERRAIO - Telefono 92361

Bar Ristorante GARDEN Pizzeria
Via V. Emanuele PORTOFERRAIO - Tel. 93452
Propri. Luigi Bombara
Moderno - Accogliente - Familiare
Le migliori specialità marinare - Attrezzatura particolare per Banchetti - Comuni - Matrimoni ecc.

ALGEMA s.r.l.
Via Casaccia 3 - PORTOFERRAIO - Tel. 92652
Deposito acque minerali - Bevande gassate - Prodotti S. Pellegrino - Birra Whurrer - Birra estera - Succhi frutta

DITTA MANRICO BONI
Via Garibaldi - PORTOFERRAIO
Camicie PAVONE - Confezioni di lusso TOSCANA
Tessuti, Mercerie, Mode, Crine vegetale, Lana d-materassi

Officina ELETTROMECCANICA
di ALBERTO BASTRERI - perito industriale - frigorista
Forniture e manutenzioni alberghiere; Trattamento acque
Costruzione celle frigorifere; Avvolgimento motori elettrici
Via provinciale S. Giovanni PORTOFERRAIO - Tel. 93653
Centro assistenza tecnica agenzia F A E M A

Lo Chef LANDI MARCELLO vi farà degustare le sue specialità nel RISTORANTE TIPICO
Rendez - Vous «DA MARCELLO»
CUCINA ALLA BRACE - Aperto tutto l'anno
Piazza della Vittoria - MARCIANA MARINA - Tel. 99251

CAPRICCIO
Stabilimento balneare - Bar - Ristorante - Pizzeria - Toast
Servizio fino a notte inoltrata - Aperto tutto l'anno

ALBERGO IMPERIA
Aperto tutto l'anno
Marcianna Marina
Tel. 99082
Riscaldamento centrale - Camere con bagno

Pavimenti in Moquette e tappeti LOUIS DE POOTERE
Vastissima gamma di colori 1972 - Esclusivo di vendita
Impresa Cav. GIUSEPPE LOGI e Figlio
Via R. Manganaro n. 96 - PORTOFERRAIO

TUTTA L'EDILIZIA ELBANA IN FUNZIONE TURISTICA
PORTA UN SOLO NOME NEL CAMPO DEI LATERIZI
La Magona di Cecina